



As we reach the middle of November, there's no denying that winter has arrived. A wet and dreary Halloween, an early snowstorm, and that pesky time change all conspired to push us headfirst into the season. While the weeks ahead will bring joy, laughter, holiday music, and all the sparkle that comes with this time of year, they can also mean shorter days, more time indoors, and for some, fewer chances to connect with friends and family. I hope that even if you're not a fan of winter—or the holidays—you'll make time to stay connected with the people and things that bring you joy.

November is also, of course, a time when we pause to honour and remember those who served and sacrificed for our freedom. I hope you were

able to take a quiet moment last week to reflect and remember...

This will be our final newsletter for 2025 (though we'll still send lunch reminders as needed). On behalf of the entire executive team, I want to wish you a joyful, merry, and bright holiday season. We're so grateful for your support over the past year—it truly warms our hearts (and our toes and fingers!) to see so many of you at lunches and events, cheering us on and joining in the fun. Your enthusiasm and participation are what inspire us to keep planning activities and gatherings that bring our By-Town family together. Thank you!

Discussions are finally underway — after apologies from Canada Post for the long delay in responding — between the national president and Canada Post about our seed funding and support. Currently, we still don't have a resolution. For now, we remain "at the ready" to help with Santa mail, but we are not yet able to commit to taking part this season. As soon as we have a final decision, we will send out a quick update with all the details. Stay tuned...

Have a wonderful holiday season, and we look forward to seeing you in 2026!

Cindy Daoust

President, By-Town Heritage Club

Welcome new members...

Please join us in welcoming new members: France Coulombe and Rick Visentin! And welcoming back reinstated member Desmond O'Neill. Welcome, welcome, welcome!



FUNdraiser success!

Our first-ever fundraising event was a great success! A huge thank you to the 37 folks (8 teams!) who gathered to support the club, shared lots of laughs and were amazed at their trivia and music expertise (or lack of, maybe...). Thanks to quizmaster Tim McGurrian from [Bytown Quiz](#), the support of those who attended, a couple of "I can't be there but wanted to support..." and other donations, we raised almost \$1000 for the By-Town Heritage Club!

Congratulations to the winning team, the *Chappell Groans*, for their exceptional performance. We hope everyone had a great time and that more members will join us next year. And congratulations to all the door prize winners and to Christiane Tailleux, who won the \$80 from the 50/50 draw. And thank you to our Christiane for donating that win back to the club! *Merci dear Treasurer!*

We'd love to make this an annual event, and we could use your help. We're looking for a room that's free or inexpensive to rent and can hold about 10–15 tables (four or five people each). Ideally, it would have onsite parking, allow us to bring in pizza and salads for dinner, and let folks bring their own beer, wine, or soft drinks. Maybe your apartment has a party room, your church a hall, or your legion will make you a deal? If you have any leads, please let us know!

Once again, a huge thank you to Tim for donating his time and expertise, and to our members and friends — for always showing up when we need you!

As well, thanks to your support for our fall raffle, we raised an added \$222! This is great support for your club, and we thank everyone for their participation.





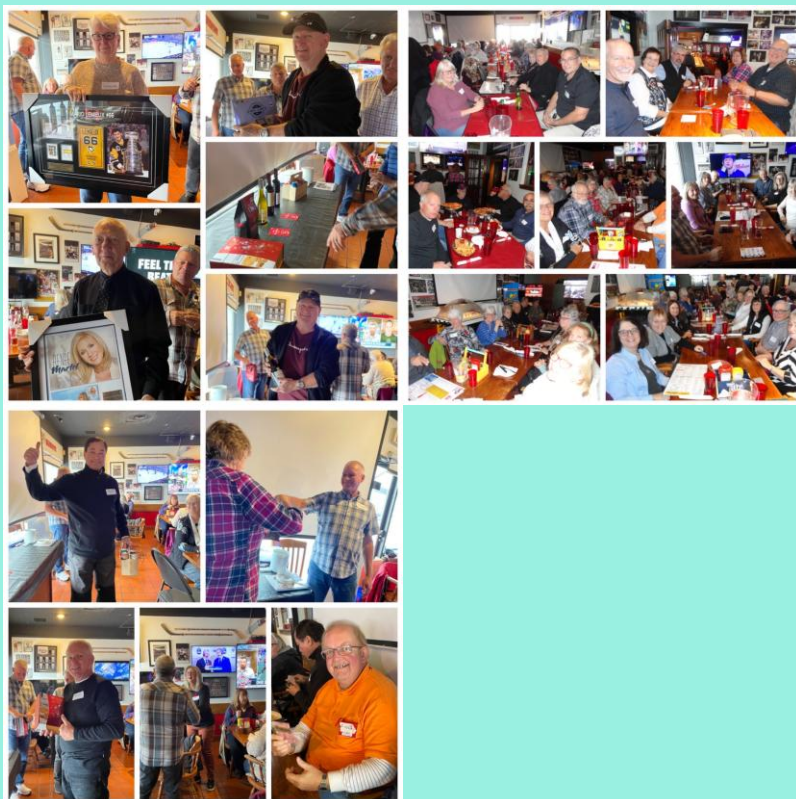
And we lunched...

We had a fabulous gathering for the November lunch, with about 60 members joining in the fun. It was a loud and boisterous lunch – with lots of laughter! Congratulations to all the door prize winners and to the winner of the 50/50 draw (\$120!) Finley Kavanagh.

Our December lunch will be held at [Lone Star Texas Grill](#) (Baseline Road) on Thursday, December 4, starting at 11:30 a.m. If you plan to attend, please register via [email](#). Note, there is some construction at the mall and parking may be restricted. If you can carpool, that would be great!

Our first lunch of 2026 will be held on Thursday, January 8 (note, it's not the first Thursday of the month (Happy New Year!), we're giving you an extra week to recoup from the holidays!) at [Big Rig](#) on Ogilvy Road. We'll gather at 11:30 a.m. If you plan to attend, please register via [email](#).

Hope to see many of you there!



Save the date – January is for bowling!

Our annual bowling afternoon and dinner will be held on Thursday, January 29. We're moving to a new location this year, the [Orleans Bowling Centre](#). The games will start at 1:00 p.m. We'll bowl two games then stay for dinner and drinks. Registration will open in the January newsletter but **SAVE THE DATE!** A huge "Merci" to Joanne and Denis St. Georges for organizing this year's bowling event!



Dues are due...



A friendly reminder that your 2026 membership dues are now due — unless you've already paid (and if that's you, thank you!). Your dues keep the club running — they help us send out newsletters, buy door prizes for our lunches, subsidize activities, and make charitable donations. Your \$25 membership goes a long way, and we're truly grateful for your continued support. Send your \$25 payment by e-transfer to treasurer@bytowndchapter.com. Still on the fence about renewing? Check out a full list of membership benefits [here](#). And complete payment information is [here](#). Thank you for your support!

Heritage Club Scholarship winners!

The Heritage Club Scholarship program is a wonderful benefit for Heritage Club members. Each year the program awards up to three scholarships to children or grandchildren of members. The scholarships are valued at \$2,000 each for university or college studies. This year marked the last year the program was managed by Eldred Holmes, president of the Terra Nova chapter. Eldred has managed the program for many years and has (along with his team) done a great job of ensuring the scholarships are awarded to most deserving candidates. I thank Eldred for his effort and, as By-Town has agreed to take on the program, look forward to continuing his legacy!

Once again in 2025, the judges were pleased with the interest in the program and the quality of the candidates and are pleased to announce the winners of this year's scholarships! Congratulations to:

- Liam Cull, grandson of Terra Nova member Freeman Cull, Roddickton, NL.
- Sidney Metcalf, granddaughter of Stewart Metcalf, longtime member of Thames Chapter.
- Henri Roy, grandson of Russell Hart, member of Brunswick/Abegweit Chapter.

Learn more about each deserving candidate [here](#).



Supporting What Matters Most — Our Members

Over the years, our club has proudly donated to a number of worthy charitable organizations, giving annual donations (between \$500 and \$2,000 each year) in support of causes that make a difference. This tradition has reflected the generosity and caring spirit of our members. As we look ahead, we are making a change in how we give back. Beginning this year, we will make a single annual donation of \$250 to one local organization, chosen by the executive from organizations nominated by members. This adjustment allows us to focus our limited resources on what truly matters most — supporting our members and the activities that keep us connected. With rising costs and the loss of Canada Post funding, we're more mindful than ever of how every dollar is spent. We also know that our members already give generously of their time, talents, and donations to charities close to their hearts. Our goal is simple: to ensure our club stays vibrant, active, and meaningful — a place where we can continue to enjoy each other's company, share laughter, maybe complain or reminisce about our working days, and make lasting memories together.

We are pleased to announce the deserving recipient of this year's donation: [Maison Marie-Louise](#) offers a place of sharing and solidarity to families and individuals in the Ottawa community of Vanier who are temporarily in need of help. They provide training and support for families and newcomers who are going through challenging times, moving into their first apartment, or who need to move/refurnish after experiencing difficulties. Maison Marie-Louise's main financing source is a second-hand store that helps finance activities including workshops to get ready for winter, positive parenting, language courses, sewing and cooking classes, etc. This group was nominated by member Marjolaine Morin. Congratulations to Marjolaine and Maison Marie-Louise.

HearingLife offer!

Check out the [latest offer](#) from HearingLife exclusively for Heritage Club members!

And... that's a wrap for 2025!

As we wrap up another wonderful year together, we want to wish each of you a joyful and peaceful holiday season. May your days be filled with warmth, laughter, and time spent with the people who make your heart happy. Thank you for being part of our By-Town family and for helping to make 2025 such a memorable year. Your enthusiasm and support bring much spirit to everything we do...

Here's to a bright and happy start to 2026 — a year filled with good health, new adventures, and plenty of reasons to celebrate. We look forward to seeing you at our events in the new year and sharing more good times together!

*With warmest holiday wishes,
Your By-Town Heritage Club Executive*

.....



À l'approche de la mi-novembre, il n'y a pas de doute que l'hiver est arrivé. La soirée froide et mouillée de l'Halloween, une chute de neige précoce et le changement d'heure nous ont propulsé dans la saison hivernale. Malgré la joie, le rire, la musique et l'éclat du temps des Fêtes que les semaines à venir nous apporteront, il reste que pour certains de nous, l'hiver signifie les journées raccourcies, plus de temps passé à l'intérieur, et moins de chances de voir ses amis et famille. J'espère que vous garderez contact avec les gens et les activités qui vous réjouissent, même si vous n'êtes pas entiché de l'hiver ou du temps des Fêtes.

Le mois de novembre offre de se remémorer ceux et celles qui ont servi et se sont sacrifiés pour notre liberté. J'espère que vous aurez trouvé un moment de réflexion en l'honneur de nos combattants.

Ceci sera notre dernier bulletin pour l'année 2025; il ne restera que les rappels de dîners à l'occasion. Au nom de toute l'équipe exécutive, je vous souhaite un temps des Fêtes rempli de joie, d'agréments et d'éclats. Nous vous sommes très reconnaissants de votre appui durant cette année – il nous fait chaud au cœur (jusqu'à nos doigts et orteils) de vous voir si nombreux lors de nos dîners et événements, à nous encourager et à partager ces moments de joie. Votre enthousiasme et votre participation nous inspirent et nous encouragent à continuer d'organiser les activités et rencontres qui gardent notre famille By-Town bien ensemble. Merci!

Les discussions sont finalement entamées – après les excuses de Postes Canada pour le long délai de leur réponse – entre le président national et Postes Canada à propos du financement d'amorçage ou d'aide financière. Présentement, nous n'avons pas de résolution. Nous demeurons au qui-vive pour aider le père Noël, mais nous ne sommes pas encore prêts à nous engager cette année-ci. Aussitôt que nous aurons une décision finale, nous vous enverrons une mise à jour donnant tous les détails. Restez à l'écoute...

À vous toutes et tous, une merveilleuse saison des Fêtes et au plaisir de vous revoir en 2026!

Cindy Daoust

Présidente, Club Heritage, chapitre By-Town

Bienvenue aux nouveaux membres...

Souhaitons la bienvenue aux nouveaux membres France Coulombe and Rick Visentin! Et bon retour à Desmond O'Neill, membre réintégré. Bienvenue, bienvenue, bienvenue



Une collecte de fonds à grand succès!

Notre tout premier événement de collecte de fonds a été un franc succès! Un énorme remerciement aux 37 participants (huit équipes!) qui se sont rassemblés pour appuyer notre chapitre, ont ri sans gêne et se sont surpris par leurs connaissances générales et musicales (ou pas, peut-être...). Grâce à l'animateur Tim McGurrian de [Bytown Quiz](#), à l'appui de ceux qui n'ont pas pu se joindre et aux autres dons financiers, nous avons accumulé près de 1000 \$ pour notre club Héritage By-Town!

Félicitations à l'équipe gagnante, les *Chappell Groans*, pour leur excellente performance. Nous espérons que tous les joueurs se sont bien amusés et que plus de gens participeront l'an prochain. Félicitations aussi aux gagnants de prix de présence et à Christiane Tailleur qui remporté 80 \$ du tirage 50/50. Merci à Christiane d'avoir fait don de son gain au club. *Merci chère trésorière!*

Nous aimerions en faire un événement annuel et nous avons besoin de votre aide. Il nous faudrait une salle gratuite ou pas chère à louer qui peut accueillir environ 10 à 15 tables de quatre ou cinq personnes chaque. Idéalement, il y aurait du stationnement sur place et nous

aurions la permission d'apporter de la pizza et des salades pour le souper et nos vins, bières ou autres boissons. Votre édifice a-t-il une salle de réception, votre église une salle paroissiale ou votre Légion une salle à bon prix? Parlez-nous-en si vous avez des pistes.

Et encore une fois, un gros merci à Tim pour avoir donné de son temps et expertise, ainsi qu'à nos membres et amis – pour votre présence quand on a besoin de vous!

Enfin, grâce à votre soutien lors du tirage d'automne, nous avons récolté 222 \$ supplémentaires! C'est un soutien formidable pour votre club, et nous vous remercions tous pour votre participation.



Nos dîners, passé et à venir...

Au dîner de novembre, nous étions une soixantaine de membres, bruyants et jaseux! Félicitations aux gagnants de prix de présence et au gagnant du tirage 50/50, Finley Kavanagh, qui a remporté 120 \$.

Le jeudi, 4 décembre, rencontrons-nous au [Lone Star Texas Grill](#) du chemin Baseline, à 11 h 30. Si vous voulez vous joindre, dites-le nous par [courriel](#). Veuillez noter qu'il y a de la construction à cet endroit et que le stationnement peut être réduit. Si vous pouvez covoiturer, ce serait une bonne idée!

Notre premier dîner de 2026 aura lieu jeudi le 8 janvier au [Big Rig Kitchen and Brewery](#), sur le chemin Ogilvie. Notez que ce n'est pas le premier jeudi du mois (Bonne et Heureuse Année!); nous aurons besoin d'une semaine de plus pour se remettre des festivités. Soyons-y à 11 h 30 comme d'habitude; avisez-nous de votre présence [ici](#). Au plaisir de vous voir!



Réservez la date pour les quilles en janvier!

Notre après-midi de quilles et souper annuel aura lieu le 29 janvier à un nouvel emplacement, le [Orleans Bowling Centre](#). Le tout débute à 13 heures. Nous jouerons deux parties, puis nous resterons pour le souper et des boissons. Les inscriptions ouvriront dans le bulletin de janvier, donc RÉSERVEZ LA DATE! Merci à Joanne et Denis St. Georges pour avoir organisé cette sortie aux quilles!



Les cotisations sont dues!



Un rappel que votre adhésion pour l'année 2026 est maintenant due – si vous avez déjà payé, merci! Vos cotisations aident à faire fonctionner le club – la distribution du bulletin, l'achat de prix de présence à nos dîners, la subvention d'activités et les dons de charité. Votre paiement de 25 \$ est important au club et nous sommes reconnaissants de votre soutien financier. Faites votre paiement à treasurer@bytowndchapter.com. Encore pas convaincus de renouveler? Consultez la liste des avantages pour les membres [ici](#), et les détails sur les formes de paiements [ici](#). Merci de votre soutien!

Les gagnants du programme de bourses du club Héritage

Le programme de bourses du club Héritage est d'un grand avantage pour les membres du club Héritage. Chaque année, le programme octroie jusqu'à trois bourses d'étude aux enfants ou petits-enfants de nos membres. Les bourses sont d'une valeur de 2 000 \$ chacune envers des études universitaires ou collégiales. Cette année sera la dernière fois que le programme est administré par Eldred Holmes, président du chapitre Terra Nova. Eldred et son équipe ont géré le programme pendant plusieurs années de façon à ce que les bourses soient octroyées aux candidates et candidats les plus méritants. Nous remercions Eldred pour ses efforts et, parce que le chapitre By-Town prendra la relève, nous avons hâte de continuer son héritage!

En 2025, les juges ont vu un grand intérêt dans le programme, ainsi que la haute qualité des candidats. Ils sont heureux d'annoncer les gagnants de bourses de cette année. Félicitations à:

Liam Cull, petit-fils de Freeman Cull, membre du chapitre Terra Nova, à Roddickton, NL.
Sidney Metcalf, petite-fille de Stewart Metcalf, membre de longue durée du chapitre Thames.

Henri Roy, petit-fils de Russell Hart, membre du chapitre Brunswick/Abegweit.

Lisez de plus amples détails sur les candidats méritants [ici](#).



Soutenir ce compte le plus – nos membres

Au long des années, notre club est fier d'avoir fait des dons à un certain nombre d'organismes caritatifs méritants, en versant des contributions annuelles (entre 500 \$ et 2 000 \$ chaque année) pour soutenir des causes qui font la différence. C'est un témoignage de la générosité et de la bienveillance de nos membres. À l'avenir, nous modifierons notre façon de soutenir la communauté; nous effectuerons un don annuel unique de 250 \$ à un organisme local, choisi par l'exécutif, parmi les organismes nommés par nos membres. Cet ajustement nous permet de concentrer nos ressources limitées sur ce qui compte vraiment le plus – le support de nos membres et les activités qui nous gardent en contact. Avec les coûts à la hausse et la perte de financement de Postes Canada, nous sommes plus attentifs que jamais à l'utilisation de chaque dollar. Nous savons que nos membres donnent déjà généreusement de leur temps, de leurs talents et de leurs dons à des œuvres caritatives qui leur tiennent à cœur. Notre but est simple: assurer que notre club demeure un lieu dynamique, actif et riche de sens — un endroit où nous pouvons continuer à apprécier la compagnie de tous et chacun, partager des rires, peut-être nous plaindre ou nous remémorer nos journées de travail, et créer ensemble de profonds souvenirs.

Nous sommes fiers d'annoncer que le bénéficiaire du don de cette année est [Maison Marie-Louise](#). Cet organisme offre un lieu de partage et de solidarité aux familles et aux personnes du quartier Vanier à Ottawa qui ont besoin d'aide temporaire. Il propose des formations et du soutien aux familles et aux nouveaux arrivants qui traversent des périodes difficiles, qui emménagent dans leur premier appartement ou qui doivent déménager ou réaménager leur logement à la suite de difficultés. La source principale de financement est un magasin de seconde main qui contribue à financer des activités telles que des ateliers de préparation à l'hiver, des formations à la parentalité positive, des cours de langues, des ateliers de couture et de cuisine, etc. Ce groupe a été proposé par notre membre Marjolaine Morin. Félicitations à Marjolaine et à Maison Marie-Louise.

Les offres de HearingLife!

Consultez les [dernières offres](#) de HeringLife exclusivement pour les membres du club Héritage!

Et...c'est tout pour l'année 2025!

Alors que nous terminons une autre merveilleuse année passée ensemble, nous souhaitons à chacun d'entre vous de joyeuses Fêtes en toute sérénité. Que vos journées soient remplies de chaleur, de rires et de moments précieux partagés avec ceux qui vous sont chers. Merci de faire partie de notre famille By-Town et d'avoir aidé à faire de 2025 une année mémorable; votre enthousiasme et votre soutien apportent une énergie incroyable à tout ce que nous entreprenons...

Nous vous souhaitons une excellente année 2026, empreinte de santé, de nouvelles aventures et de nombreuses occasions de faire la fête. Nous avons hâte de vous retrouver lors de nos événements de l'année prochaine et de partager de bons moments ensemble!

*Nos plus sincères souhaits des Fêtes,
Votre équipe exécutive du club Héritage By-Town*

PAYMENT INFORMATION FOR ALL EVENTS AND DUES

NOTE: Dues are \$25.00 per year to renew.

PREFERRED PAYMENT METHOD – E-transfers

- Please send an email to treasurer@bytownchapter.com with the following details:
- The reason for the e-transfer (annual membership fee, specific activity)
- The amount of your e-transfer
- Your name and membership number

ALTERNATE PAYMENT METHOD – By Cheque:

- PLEASE NOTE WE DO NOT ACCEPT POST-DATED CHEQUES FOR ANY PAYMENT
- Please send an email to treasurer@bytownchapter.com noting you would like to attend the event, or are paying your dues, and will be paying by cheque
- Make cheque out to 'BY-TOWN HERITAGE CLUB' and mail to:

CHRISTIANE TAILLEUR
74 RUE MARLENE-GOYET
GATINEAU QC J8P 6Z5

**INFORMATIONS DE PAIEMENT POUR TOUS LES ÉVÉNEMENTS ET
COTISATIONS**

Note : Le coût de la cotisation est de 25 \$ par année.

MÉTHODE DE PAIEMENT PRÉFÉRÉE – Virement électronique (« e-Transfer »)

- Envoyez un courriel avec les détails suivants à treasurer@bytownchapter.com :
- la raison de la transaction (cotisation annuelle, activité spécifique)
- le montant de votre virement électronique
- votre nom et numéro de membre

MÉTHODE ALTERNATIVE DE PAIEMENT – Par chèque :

- VEUILLEZ NOTER QUE NOUS N'ACCEPTONS PAS LES CHÈQUES POSTDATÉS POUR TOUT PAIEMENT
- Envoyez un courriel à treasurer@bytownchapter.com en indiquer que vous nous faites parvenir un chèque par la poste pour payer votre cotisation ou votre activité
- Faites votre chèque libellé à 'BY-TOWN HERITAGE CLUB' et le faire parvenir à :

CHRISTIANE TAILLEUR
74 RUE MARLENE-GOYET
GATINEAU QC J8P 6Z5



Copyright © 2025 By-Town Heritage Club All rights reserved.

Our mailing address is:
HERITAGE CLUB (By-Town Chapter)
74 RUE MARLENE-GOYET
GATINEAU QC J8P 6Z5

Want to change how you receive these emails?